



CYNGOR BWRDEISTREF SIROL
COUNTY BOROUGH COUNCIL

BODLONDEB, CONWY LL32 8DU
Ffôn/Tel: (01492) 574000 Ffacs/Fax: (01492) 576260

Talu eich Bil Gyngor/Trethi Annomestig drwy Ddebyd Uniongyrchol

Y ffordd syml a diogel i dalu eich Bil drwy Ddebyd Uniongyrchol

Dyma pam:-

- ◆ Chi sy'n ei reoli o hyd
- ◆ Cewch sicrwydd arian yn ôl
- ◆ Fe'i telir yn fisol ond dim ond un ffurflen mae'n rhaid i chi ei harwyddo ac fe fydd eich Banc neu Gymdeithas Adeiladu yn gwneud y gweddill
- ◆ Cewch anghofio aros mewn ciw, sieciau, stampiau
- ◆ Mae'n llawer mwy diogel na thalu ag arian parod

Mae'n hefyd yn llai costus ac yn symlach i'r cyngor i'w weinyddu, ac mae hynny yn ei dro o fudd i bawb yn y gymuned

Os oes gennych unrhyw ymholiad ynglyn a'ch bil, mae gennych gyfle i archwilio rhywbeth nad ydych yn ei ddeall neu'n anghytuno ag ef, ac o dan reolau y Warrant Debyd Uniongyrchol fe delir yn ol i'ch cyfrif unrhyw daliad oedd yn groes i delerau'r cyfarwyddyd a roesoch.

Sut mae newid i Ddebyd Uniongyrchol?

Yn syml iawn drwy gwblhau'r cyfarwyddyd debyd uniongyrchol trosodd a'i anfon yn ôl i'r cyfeiriad uchod.



D e b y d
U N I O N G Y R C H O L

Pay your Council Tax/ Non-Domestic Rates Bill by Direct Debit

The simplest and safest way to pay your Bill is by Direct Debit

Here's why:-

- ◆ You remain in control
- ◆ You have money-back guarantee
- ◆ It's paid monthly but you only sign one form and your Bank or Building Society does the rest
- ◆ You can forget queues, cheques, stamps
- ◆ It's a lot safer than cash

It's also cheaper and simpler for the council to administer, which benefits everyone in our community


If you have a query regarding your bill, you have time to check anything you don't understand or agree with, and under the rules of the Direct Debit guarantee any payment which breaks the terms of our instruction will be refunded immediately to your account.


So how do you change to Direct Debit?

Simply complete the Direct Debit instruction overleaf and return it to the above address.



D I R E C T
D e b i t

 Os ydych am gael unrhyw gymorth neu wybodaeth ffoniwch uned y Treth Annomestig.

 If you need any help or further information, please call the Business Rates Unit.

TRETH ANNOMESTIG/NON DOMESTIC RATE



Cyfarwyddwyd i'ch Banc/
Cymdeithas Adeiladu i
dalw Debydau Uniongyrchol.

Instruction to your
Bank or Building Society
to pay Direct Debit



Rhid Adnabod y
Dechreuwr

851930

Originator's Identification
Number

851930

Byddwch gystal â chwblhau'r ffurflen yn llawn a'i hanfon i:
Gyngor Bwrdeistref Sirol Conwy
Bodlondeb, Conwy LL32 8DU

Please fill in the whole form and send it to:
Conwy County Borough Council
Bodlondeb, Conwy LL32 8DU

Enw a chyfeiriad
llawn eich Banc neu
Gymdeithas Adeiladu

1 At: Y Rheolwr
To: The Manager _____
Banc/Cymdeithas Adeiladu
Bank/Building Society
Cyfeiriad
Address _____
Côd Post
Post Code _____

1 Name and full postal
address of your Bank
or Building Society

Enw(au) deilia(i)d y cyfrif

2 _____

2 Name(s) of account holder(s)

Côd dosbarthu
(gweler cornel uchaf ochr dde eich sic)

3 _____

3 Branch Sort Code
(from the top right hand corner of your cheque)

Rhif eich Banc neu
Gymdeithas Adeiladu

4 _____

4 Bank or Building Society
account number

Rhif cyfeirio Treth Annomestig
(fel a ddangosir ar eich bil)

5 _____

5 Non Domestic Rate
reference number
(as shown on your bill)

Cyfarwyddyd i'ch Banc neu Gymdeithas
Adeiladu

A fydddech mor garedig, os gwelwch yn dda, â thalu
Debydau Uniongyrchol i Gyngor Bwrdeistref Sirol
Conwy o'r cyfrif a nodir ar y cyfarwyddyd hwn, yn
ddarostynedig i'r sicrwydd a roddir gan y Warant
Debydau Uniongyrchol. Deallaf y bydd y cyfarwyddyd
hwn, o bosib, yn aros gyda Chyngor Bwrdeistref Sirol
Conwy, ac os felly, y caiff y manylion eu trosglwyddo
ar ffurf electronig i'm Banc / Cymdeithas Adeiladu.

6 Llofnod(ion)
Signature(s) _____
Dyddiad
Date _____

6 Instruction to your Bank or Building
Society

Please pay Conwy County Borough Council Direct
Debits from the account detailed on this
instruction subject to the safeguards assured by
The Direct Debit Guarantee. I understand that this
instruction may remain with Conwy County
Borough Council, and if so details will be passed
electronically to my Bank / Building Society.

FE ALL BANCIAU/CYMDEITHASAU ADEILADU WRTHOD DERBYN CYFARWYDDYD I DALU DEBYDAU UNIONGYRCHOL O RAI MATHAU O GYFRIF
BANKS AND BUILDING SOCIETIES MAY NOT ACCEPT DIRECT DEBIT INSTRUCTIONS FOR SOME TYPES OF ACCOUNT

NID YW HWN YN RHAN O'R CYFARWYDDYD I'CH BANC NEU'CH CYMDEITHAS ADEILADU, AC FE'I GEDWIR GAN GYNGOR BWRDEISTREF SIROL CONWY
THIS IS NOT PART OF THE INSTRUCTION TO YOUR BANK OR BUILDING SOCIETY, AND WILL BE RETAINED BY CONWY COUNTY BOROUGH COUNCIL

Cyfeiriad yr eiddo y mae'r cyfarwyddyd
hwn yn ymwneud ag ef

7 _____

7 Address of property to which this
instruction relates

Dyddiad talu
Rhowch i ddangos eich
dewis, os gwelwch yn dda

8 Blynyddol Yearly
Haner
blwyddyn Half yearly

8 Payment date
please indicate your
preference with a

Misol 16^{eg}_{th}

28^{ain}_{th} Monthly

DATGYSYLLTWCH A CHADWCH Y WARANT HON, OS GWELWCH YN DDA.

PLEASE DETACH AND RETAIN THIS GUARANTEE

Y Warant Ynghylch Debyd Uniongyrchol

- Mae'r warant hon yn cael ei chynnig gan holl Fanciau a Chymdeithasau Adeiladu sydd yn cymryd rhan yn y Cynllun Debyd Uniongyrchol. Bydd eich Banc neu Gymdeithas Adeiladu yn cadw llygad ar y cynllun ac yn diogelu ei eifeithlonrwydd.
- Os bydd y symiau sydd i'w talu neu'r dyddiadau talu yn newid, bydd Gyngor Bwrdeistref Sirol Conwy yn eich hysbysu o hynny ddeng niwrnod gwaith cyn y codir arian o'ch cyfrif, neu fel a gytunir yn wahanol.
- Os gwneir camgymeirriad gan Gyngor Conwy neu eich Banc neu eich Cymdeithas Adeiladu fe sicrhewr ad-daliad llawn rhag blaen o'r swm perthnasol gan eich cangen chi.
- Os byddwch chi'n derbyn ad-daliad nad oedd gennych yr hawl i'w dderbyn, mae'r rhaid i chi ei dalu yn ol pan fydd Gyngor Bwrdeistref Sirol Conwy yn gofyn i chi wneud hynny
- Gallwch ddiddymu Debyd Uniongyrchol unrhyw amser drwy ysgrifennu i'ch Banc neu Gymdeithas Adeiladu. Byddwch gystal hefyd ag anfon copi o'ch llythyr atom ni.



The Direct Debit Guarantee

- This Guarantee is offered by all Banks and Building Societies that take part in the Direct Debit Scheme. The efficiency and security of the Scheme is monitored and protected by your own Bank or Building Society.
- If the amounts to be paid or payment dates change, Conwy Borough Council will notify you ten working days in advance of your account being debited or as otherwise agreed.
- If an error is made by Conwy Council or your Bank or Building Society, you are guaranteed a full and immediate refund from your branch of the amount paid.
- If you receive a refund you are not entitled to, you must pay it back when Conwy County Borough Council asks you to
- You can cancel a Direct Debit at any time by writing to your Bank or Building Society. Please also send a copy of your letter to us.

